

JULHO NO MUSEU DE LISBOA

JULY AT THE MUSEUM OF LISBON

● Uma história de duas cidades | A tale of two cities

25/06 - 22/12 | Museu de Lisboa - Torreão Poente



“Uma história de duas cidades” olha Lisboa e Edimburgo e traça a linha que aproxima as duas cidades. Lisboa e Edimburgo têm uma longa e rica história e por isso esta exposição apresenta uma perspectiva comparativa sobre o passado e o presente das cidades. Exposição patente no Museu de Lisboa - Torreão Poente até dia 22 de dezembro.

The capital cities of Edinburgh and Lisbon have shared key periods of ambitious expansion and change and are impressive examples of both urban innovation and historical preservation. This exhibition proposes parallel perspectives of both cities’ past and present. From 24th of June to 22nd of December on *Museu de Lisboa - Torreão Poente*.

● Programa de Férias | Summer Activities

2,3 /07 | Museu de Lisboa



A programação de verão de 2016 do Museu de Lisboa assenta no conceito do jogo e da utilização do espaço lúdico que é a cidade, que se reflete no Museu de Lisboa.

O jogo é visto como um elemento de cultura, uma necessidade primária. Enquanto atividade cultural pressupõe vida e movimento, está ligado à cidade, a de hoje e a de ontem, que é também a cidade dos vários núcleos.

Para além dos programas de férias, planeadas pelo Museu de Lisboa, também nos associamos à Torre dos Jogos.

Pensámos no jogo para brincar em família e aventuramo-nos por novas abordagens à cidade e à sua história.

2, 3/07 | Museu de Lisboa

O Museu de Lisboa irá participar na quinta edição do Open House Lisboa - Trienal de Arquitectura de Lisboa que volta a abrir as portas da cidade de Lisboa em dois dias inesquecíveis de visitas gratuitas.

Durante os dias do evento, 2 e 3 de julho, irão decorrer nos vários núcleos - Palácio Pimenta, Santo António e Teatro Romano - visitas livres, visitas acompanhadas e visitas comentadas sem marcação e dependentes da ordem de chegada com o máximo de 25 pessoas por visita.

No Museu de Lisboa - Teatro Romano haverá uma visita destinada aos mais jovens com o título "O enigma da peça no Teatro Romano".

Mais informações: <http://www.openhouselisboa.com> e www.museudelisboa.pt

The Museum of Lisbon will participate in the Open House Lisboa - Lisbon Architecture Triennial and for two days Lisbon will open doors for a lot of free visits to more than 73 spaces including museums, theaters, workshops, etc.

Information: www.openhouselisboa.com and www.museudelisboa.pt



7 - 17/07 | Museu de Lisboa - Teatro Romano



O teatro clássico volta ao teatro romano de Lisboa com *A Paz* de Aristófanes. Pela primeira vez terá lugar uma encenação neste monumento emblemático, levado a cena pela companhia de teatro Maizum e encenado por Silvína Pereira.

De 5^afeira a domingo entre 7 e 17 de julho.

● Ciclo de palestra Lusitânia Teatral | Lectures

7, 14/07, 18h | Museu de Lisboa - Teatro Romano

LUSITÂNIA TEATRAL - PROGRAMA DE CONFERÊNCIAS

Comemorando o regresso da representação da dramaturgia clássica no teatro de *Olisipo*, decorrerão no Museu de Lisboa – Teatro Romano quatro palestras dedicadas ao tema e, em especial, a Aristófanes, que nos aproximam deste comediógrafo grego e da sua obra.

7 JULHO 18H

*A Paz de Aristófanes:
um quadro de utópica felicidade*
Maria de Fátima Sousa e Silva

Encenar Aristófanes, hoje
Silvína Pereira

14 JULHO 18H

O teatro romano de Lisboa/Olisipo
Lídia Fernandes

A ideia de Paz na cultura europeia
Mafalda Viana

Comemorando o regresso da representação da dramaturgia clássica no teatro de *Olisipo*, tiro lugar quatro palestras no museu dedicadas ao tema e, em especial, a Aristófanes.

21/07, 18h | Museu de Lisboa - Teatro Romano

Todos os meses um tema em análise
venha conhecer mais sobre as várias cidades de Lisboa

Palestra
Daniela Ermano / João Carrasco
DE|JC arquitectos

Museu de Lisboa - Teatro Romano
Arquitectura, Espaço e Memória

DESCRIÇÃO

- 1 - Permeabilização e actualização de 4 (quatro) dos probolares em chapa metálica, com inclinação de 7,5° para exterior dos painéis, com aberturas dimensionadas em largura, localizadas na base inferior e superior à parede exterior para melhor ventilação do teatro, favorecendo a circulação e o conforto dos painéis em cada probolar.
- 2 - Permeabilização e colocação de uma grelha de Aluclay para recolher água, em chapa metálica ondulada, com inclinação de 7,5° ou 15,7° em de largura - a unidade.

Museu de Lisboa - Teatro Romano
21 de Julho 18.00h
Rua de São Mamede nº3A

MUSEU DE LISBOA
TEATRO ROMANO

LISBOA
Câmara Municipal

A palestra de julho a ter lugar no Museu de Lisboa - Teatro Romano será dedicada ao projeto de Remodelação e Valorização do museu e será apresentada pelos arquitetos responsáveis pelo projeto.

● "Os nossos alimentos romanos" | Temporary exhibition

1/07 - 31/08 | Museu de Lisboa - Teatro Romano

Exposição Temporária

OS NOSSOS ALIMENTOS ROMANOS

Tomando como referência um tratado romano de gastronomia de *Marcus Gravius Apicius*, possivelmente contemporâneo da época de Augusto, identificaram-se alguns dos muitos frutos e vegetais que hoje continuamos a usar.

Alguns desses alimentos expõem-se agora, de forma surpreendente, com as respectivas designações latinas e algumas receitas adaptadas da obra *De Re Coquinaria* de Apício.

Aida Nunes, Lúlia Fernandes

Museu de Lisboa - Teatro Romano
Julho e Agosto
Rua de São Mamede nº3A

MUSEU DE LISBOA
TEATRO ROMANO

LISBOA
Câmara Municipal